

A2.42.1 Sono diventata project manager!

Ik ben projectmanager geworden!

<https://app.colanguage.com/nl/italiaans/dialogen/sono-diventata-project-manager>



1. Bekijk de video en beantwoord de bijbehorende vragen.

Video: <https://www.youtube.com/watch?v=8Qm5jtgVJqc&start=24&end=150>

| | | | |
|--------------------------|-----------------------------|-----------------|------------------|
| Gestire il team | <i>(Het team aansturen)</i> | Gestire | <i>(Beheren)</i> |
| Il progetto | <i>(Het project)</i> | Dirigere | <i>(Leiden)</i> |
| Portare a termine | <i>(Afronden)</i> | Il ruolo | <i>(De rol)</i> |

- Qual è il compito principale del project manager?
 - Decidere il budget dell'intera azienda.
 - Lavorare sempre da solo senza il team.
 - Far terminare il progetto nei tempi previsti e secondo le richieste del cliente.
 - Assumere tutto il personale dell'ufficio.
- Perché la speaker è diventata project manager?
 - Perché non le piace lavorare con altre persone.
 - Perché vuole cambiare lavoro ogni mese.
 - Perché non voleva studiare ingegneria informatica.
 - Per la passione di gestire un progetto dall'inizio alla fine.
- Che cosa fa il project manager con le richieste dell'utente?
 - Le porta ai membri del team per creare un progetto soddisfacente.
 - Le ignora e segue solo le regole dell'azienda.
 - Le manda al cliente senza parlarne con il team.
 - Le usa solo per controllare gli orari di lavoro.
- Quali qualità personali sono importanti per un project manager?
 - Pazienza, capacità di comunicare, mediare i conflitti e capacità tecniche e relazionali.
 - Solo forza fisica e velocità nel lavorare al computer.
 - Essere sempre d'accordo con tutti senza parlare.
 - Conoscere molte lingue ma non lavorare in gruppo.

1-c 2-d 3-a 4-a

2. Lees de dialoog en beantwoord de vragen.

Organizzazione e delegazione

Organisatie en delegeren

| | | |
|------------------|--|--|
| Marco: | Che piacere rivederti, Beatrice. Come va il lavoro? | <i>(Wat fijn je weer te zien, Beatrice. Hoe gaat het op het werk?)</i> |
| Beatrice: | Sono contenta di rivederti, Marco. Bene, grazie: sono diventata project manager! | <i>(Ik ben blij je weer te zien, Marco. Goed, dank je — ik ben projectmanager geworden!)</i> |
| Marco: | Davvero? Interessante! Ma che cosa fa esattamente una project manager? | <i>(Echt? Interessant! Maar wat doet een projectmanager precies?)</i> |

| | |
|--|--|
| Beatrice: Mi occupo dell'organizzazione dei progetti e della gestione del tempo del team. | <i>(Ik houd me bezig met de organisatie van projecten en met het tijdbeheer van het team.)</i> |
| Marco: Sembra complicato, allora hai molta responsabilità. | <i>(Klinkt ingewikkeld; je hebt dus veel verantwoordelijkheid.)</i> |
| Beatrice: Sì, è vero. Infatti una delle mie priorità è delegare i compiti alle persone giuste. | <i>(Ja, dat klopt. Een van mijn prioriteiten is taken delegeren aan de juiste mensen.)</i> |
| Marco: Capisco. Come mai hai deciso di diventare proprio project manager? | <i>(Ik begrijp het. Waarom heb je ervoor gekozen projectmanager te worden?)</i> |
| Beatrice: Perché ho sempre amato seguire un progetto dall'inizio alla fine. Ti ricordi quando facevamo i progetti a scuola? | <i>(Omdat ik altijd al graag een project van begin tot eind volg. Weet je nog dat we op school projecten deden?)</i> |
| Marco: Certo che mi ricordo! Eri molto brava a organizzare il lavoro del gruppo e la gestione del tempo. | <i>(Natuurlijk! Je was heel goed in het organiseren van het groepswork en het beheren van de tijd.)</i> |
| Beatrice: Esatto. Adesso, sul lavoro, controllo anche che tutto sia completato nei tempi previsti. | <i>(Precies. Nu controleer ik op mijn werk ook dat alles binnen de geplande termijnen wordt afgerond.)</i> |
| Marco: Wow, serve molta autonomia per fare bene questo lavoro. | <i>(Wauw, je hebt veel zelfstandigheid nodig om dit werk goed te doen.)</i> |
| Beatrice: Sì, ma anche una buona comunicazione è fondamentale, soprattutto con il team e con i responsabili dei progetti. | <i>(Ja, maar goede communicatie is ook essentieel, vooral met het team en de projectverantwoordelijken.)</i> |

1. Leggi il dialogo. Che lavoro fa adesso Beatrice?
 - a. È diventata project manager.
 - b. Fa la segretaria in un ufficio.
 - c. È responsabile solo dell'agenda del capo.
 - d. Lavora come insegnante di italiano.
2. Di che cosa si occupa Beatrice nel suo lavoro?
 - a. È in attesa di un nuovo incarico, quindi non ha responsabilità.
 - b. Del sistema informatico e dei computer del progetto.
 - c. Dell'organizzazione dei progetti e della gestione del tempo del team.
 - d. Solo della valutazione finale del progetto.

1-a 2-c